

No. 44910. Multilateral

CONVENTION ON THE RIGHTS OF PERSONS WITH DISABILITIES. NEW YORK, 13 DECEMBER 2006 [*United Nations, Treaty Series, vol. 2515, I-44910.*]

OBJECTION TO THE DECLARATION MADE BY LIBYA UPON RATIFICATION*

European Union

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 14 February 2019

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 February 2019

*No UNTS volume number has yet been determined for this record.

N° 44910. Multilatéral

CONVENTION RELATIVE AUX DROITS DES PERSONNES HANDICAPÉES. NEW YORK, 13 DÉCEMBRE 2006 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 2515, I-44910.*]

OBJECTION À LA RÉSERVE FORMULÉE PAR LA LIBYE LORS DE LA RATIFICATION*

Union européenne

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 février 2019

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 14 février 2019

*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

“The European Union has carefully examined the aforementioned declaration made by Libya.

The European Union is of the opinion that, by excluding the application of those provisions of article 25 (a) of the Convention which may be incompatible with national rules and beliefs and principles of Islam, Libya in fact has made a reservation which raises doubts as to the extent of Libya’s commitment to fulfil its obligations under the Convention.

The European Union objects [to] this reservation as being incompatible with the object and purpose of the Convention and thus impermissible according to Article 46, paragraph 1 of the Convention.

This objection shall not preclude the entry into force of the Convention between the European Union and Libya.”

[TRANSLATION – TRADUCTION]

L’Union européenne a examiné attentivement la déclaration susmentionnée formulée par la Libye.

L’Union européenne est d’avis que, en excluant l’application des dispositions de l’alinéa a) de l’article 25 de la Convention pouvant être incompatibles avec les règles et croyances nationales et les principes de l’Islam, la Libye a en fait formulé une réserve qui suscite des doutes quant à l’engagement de la Libye à s’acquitter de ses obligations au titre de la Convention.

L’Union européenne fait objection à cette réserve incompatible avec l’objet et le but de la Convention et, donc, inadmissible conformément au paragraphe 1 de l’article 46 de la Convention.

Cette objection ne fait pas obstacle à l’entrée en vigueur de la Convention entre l’Union européenne et la Libye.